



Clean Disruption in Wine

CNN SPECIAL INTERVIEW

オーガニックワインブランドを立ち上げ、再び表舞台へ

キャメロン・ディアス

『メリーに首ったけ』や『チャリーズ・エンジェル』などの大ヒット映画に主演し、絶大な人気を誇ったハリウッド女優キャメロン・ディアス。当面は俳優業から退いている彼女だが、現在まったくの異業種に挑戦し、再び脚光を浴びている。独自のオーガニックワイン事業だ。環境に配慮した新時代のワインブランド「Avaline」立ち上げの経緯を、ディアスとそのビジネスパートナーであるキャサリン・パワーが語る。



■ キャメロン・ディアス

キューバ系アメリカ人2世の父と、英国・ドイツ・チェロキー族の血を引く母を持つ。ジム・キャリーと共演した『マスク』（1994）で映画デビュー。主演作『メリーに首ったけ』（1998）が大ヒットし、一気にハリウッドのスターダムにのし上がった。2014年の映画『ANNIE/アニー』への出演以降、俳優業は休止している。1972年、カリフォルニア州サンディエゴ生まれ。

■ インタビュアー／アリソン・コシック

CNN ニューヨーク支局を拠点とする特派員。10年以上にわたりニューヨーク証券取引所から生中継のリポートを行っている。ビジネス番組「Market Now」のホストを務める。1971年、フロリダ州マイアミ生まれ。



■ キャサリン・パワー

カリフォルニア州オレンジ郡生まれ。キャリア初期にファッション雑誌『ELLE』の編集者を務める。同社在籍中に、ファッションニュースサイト「Who What Wear」を創設。その後も、ファッションやスキンケアなどの領域で精力的にビジネスを展開。



68 オーガニック分野で後れを取っていたワイン

Alison Kosik I want to hear the backstory on this. Why a clean-wine brand? And how did you get involved in this?

Cameron Diaz Well, Katherine and I are friends. And we, of course, being friends, share wine together. And we were drinking wine one day, and we asked ourself[es] that question that we've pretty much asked about all other categories of consumption, which was, you know, what's in the bottle? Is it organic? Is it... [Does it] meet our standards as consumers?

And we turned the bottle around and realized that, you know, wine is one of the only consumables that doesn't have a list of ingredients. And so that just, sort of, catapulted us into a...a ton of questions and seeking an understanding of how wine was made and what could be put into the bottle.

backstory:

裏話、背景、経緯

clean wine:

クリーン・ワイン ▶p.105
のコラム参照。

get involved in:

〜に関わる

pretty much:

ほとんど、ほぼ

category:

部類

consumption:

消費

organic:

オーガニックの、有機栽培の

meet a standard:

基準を満たす

consumer:

消費者

turn...around:

…をひっくり返す、裏返す

realize that:

〜であると気づく

consumable:

消耗品

ingredient:

成分、原料

catapult A into B:

AにBへのスタートを突然切らせる、急にAをBの状態にする

a ton of:

《話》たくさん、大量の

seek an understanding of:

〜の理解に努める

アリソン・コシック ブランド創立の経緯を聞かせてください。なぜクリーン・ワインのブランドだったのでしょうか。どのような経緯で関わることになったのですか。

キャメロン・ディアス そうね、キャサリンと私は友人で、友人だから当然一緒にワインを飲むわけ。ある日ワインを飲んでいて、ほかのほとんどあらゆる種類の商品について疑問に思うことが、ふと気になったんです。つまり、このボトルにどんなものが入っているんだろう、これはオーガニックかな、これは消費者としての私たちの基準を満たしているんだろうか、とね。

それでボトルの裏側を見てわかったんだけど、その、ワインは成分のリストが表示されていない数少ない商品の1つなんです。そうしたらとにかく、何というか、急に疑問がたくさん湧いてきて、ワインがどうやって作られるのか、ボトルに何を入れていいのかわからなくなりました。